



---

## Ersatzteilliste

---

Ausgabe März 1981

**Fella-  
Turboschwader  
TS 350 F**

### **Wichtig bei Bestellung von Ersatzteilen**

*Für das zu ersetzende Teil ist anhand der nachfolgenden Ersatzteilliste die genaue Bestell-Nummer (evtl. auch Gruppennummer) und Bezeichnung festzustellen.*

*Besonders aber bitten wir um Angabe der auf dem Typenschild eingepprägten Maschinenummer, um Fehllieferungen von Ersatzteilen zu vermeiden.*

*Falls die Masch.-Nr. nicht mehr sichtbar oder feststellbar ist, empfiehlt es sich, uns das unbrauchbare, unveränderte Teil franko einzusenden.*

*Die Einsendung ist unerlässlich, wenn wegen Materialfehlern oder auch aus anderen Gründen auf kostenlosen Ersatz Anspruch erhoben wird.*

*Genaue Anschrift mit Post- oder Bahnstation und Postleitzahl sowie Versandart (ob Päckchen, Postpaket, Fracht-, Eil- oder Expressgut) ist unbedingt anzugeben.*

Tafel 1 Table 1 Tableau 1 Tavola 1	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	Bestell-Nr. Part no. No. de commande Nr. d'ordinazione
---	---	---

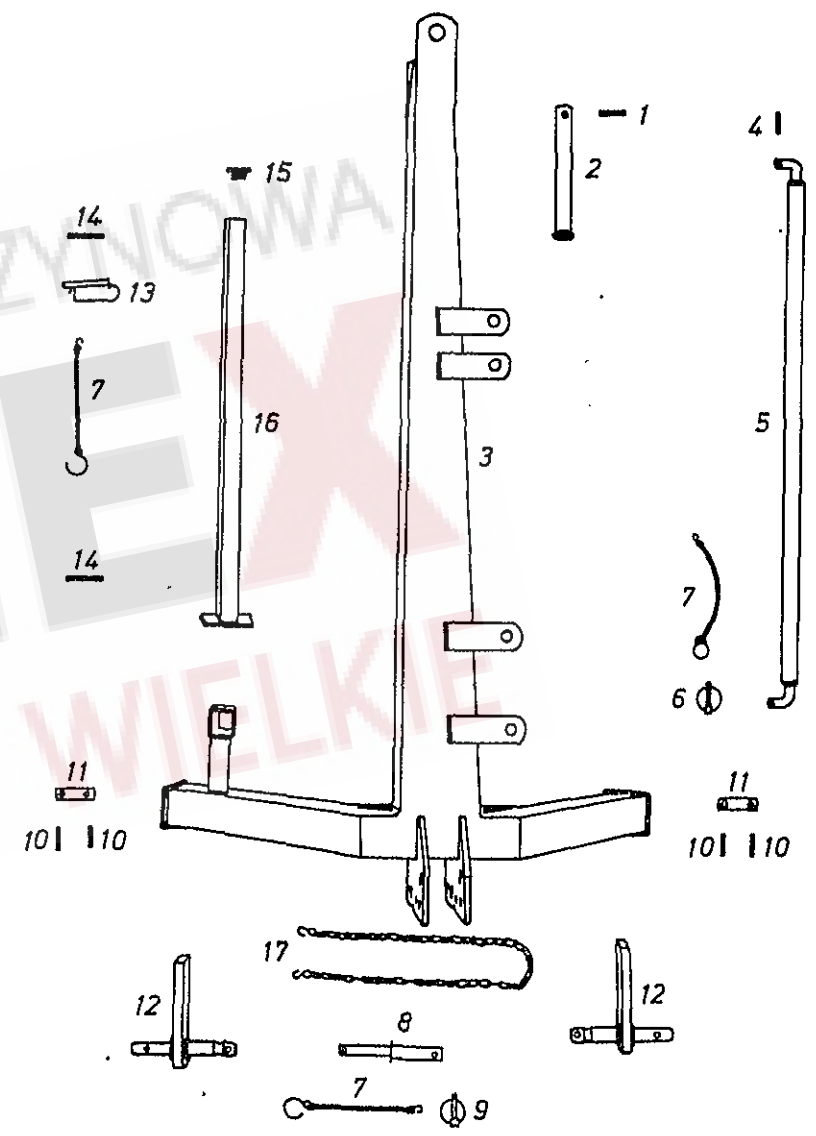
	Dreipunktbock, Unterlenkerlasche, Stütze und Strebe	
1	Spannhülse 8x50 DIN 1481	107 467
2	Bolzen, geschw.	491 633 G
3	Dreipunktbock, geschw.	491 636 G
4	Spannhülse 8x35 DIN 1481	115 959
5	Strebe, geschw.	491 663 G
6	Klappstecker 6 DIN 11023 ZN 3	124 053
7	Sicherungsschnur (111 895)	490 557
8	Steckbolzen, geschw.	477 192 G
9	Klappstecker 8 DIN 11023 ZN3	109 179
10	Spannhülse 6x40 DIN 1481	107 452
11	Bolzen	490 870
12	Unterlenkerlasche, geschw.	490 846 G
13	Federsteckbolzen 12x55 ABK-F	106 857
14	Spannhülse 6x45 DIN 1481	107 453
15	Kunststoffkappe 34x34	115 527
16	Stütze, geschw.	478 324 G
17	Knotenkette (117 245)	477 784 G

Tafel 1

Table 1

Tableau 1

Tavola 1



Tafel 2	Bezeichnung des Teiles	Bestell-Nr.
Table 2	Description of the part	Part no.
Tableau 2	Désignation de la pièce	No. de commande
Tavola 2	Descrizione del pezzo	Nr. d'ordinazione
Pos.Nr.		
Pos. no		
No. de pos.		
Pos. nr.		

Getriebe und Rahmen

1	Handgriff (111 216)	285 649
2	Schaltsegment, geschw.	491 509 G
3	Spannhülse 6x40 DIN 1481	107 452
4	Spannhülse 3,5x40 DIN 1481	107 425
5	Sechskantschraube M 10x20 DIN 933-8.8 A1A	116 621
6	Zahnscheibe A 10,5 DIN 6797 ZN 3	116 050
7	Getriebedeckel	491 507
8	Entlüftungsverschlußschraube M 24x1,5 DIN 909-6 (107 104)	477 656
9	Schaltwelle, geschw.	491 606 G
10	Paßfeder A 6x6x36 DIN 6885	116 085
11	Schaltgabel	491 510
12	Gleitstück	462 026
13	Spannhülse 6x60 DIN 1481	107 456
14	Spannhülse 10x60 DIN 1481	106 869
15	Kegelrad Z=16 (110 566)	491 041
16	Sicherungsring 62x2 DIN 472	107 383
17	Rillenkugellager 6206 2 Z DIN 625	109 456
18	Antriebswelle, links	491 514
19	Paßfeder A 8x7x36 DIN 6885	107 150
20	Radialdichtring A 30x52x7 DIN 3760	116 777
21	Tellerrad Z=25	491 594
22	Schaltklaue	491 592
23	Tellerrad	491 593
24	Buchse 35x39x50 Cu Zn 31 Si	121 028
25	Antriebswelle, rechts	491 513
26	Rahmen, links, geschw.	491 628 G
27	Sechskantmutter VM 16 DIN 980-8 A1A	116 699
28	Dichtring D 16x20 DIN 7603 - Cu	116 780
29	Dichtung (Dichtungspapier) (115 440)	486 605
30	Hauptgetriebe	491 506
31	Verschlußschraube M 24x15 DIN 909-6	107 104
32	Gewindestift M 16x30 DIN 913-10.9	108 599
33	Druckfeder (110 912)	471 242
34	Kugel 10 Kl.4 DIN 5401	107 082
35	Sechskantschraube M 16x190 DIN 931-8.8	118 095

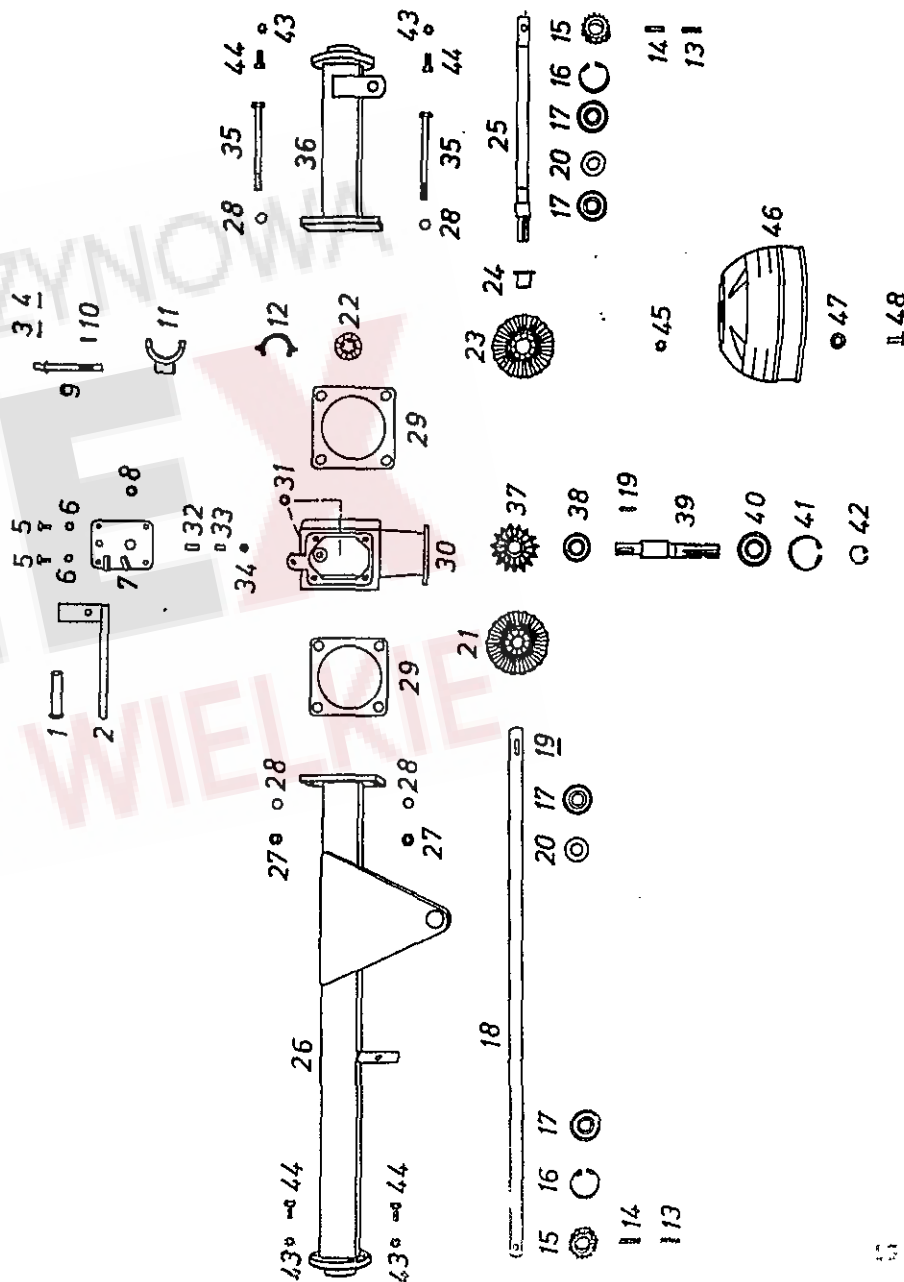
Fortsetzung Seite 14

Tafel 2

Table 2

Tableau 2

Tavola 2



Tafel 2	Bezeichnung des Teiles	Bestell-Nr.
Table 2	Description of the part	Part no.
Tableau 2	Désignation de la pièce	No. de commande
Tavola 2	Descrizione del pezzo	Nr. d'ordinazione
Pos.Nr.		
Pos. no		
No. de pos.		
Pos. nr.		

Getriebe und Rahmen

Fortsetzung von Seite 13

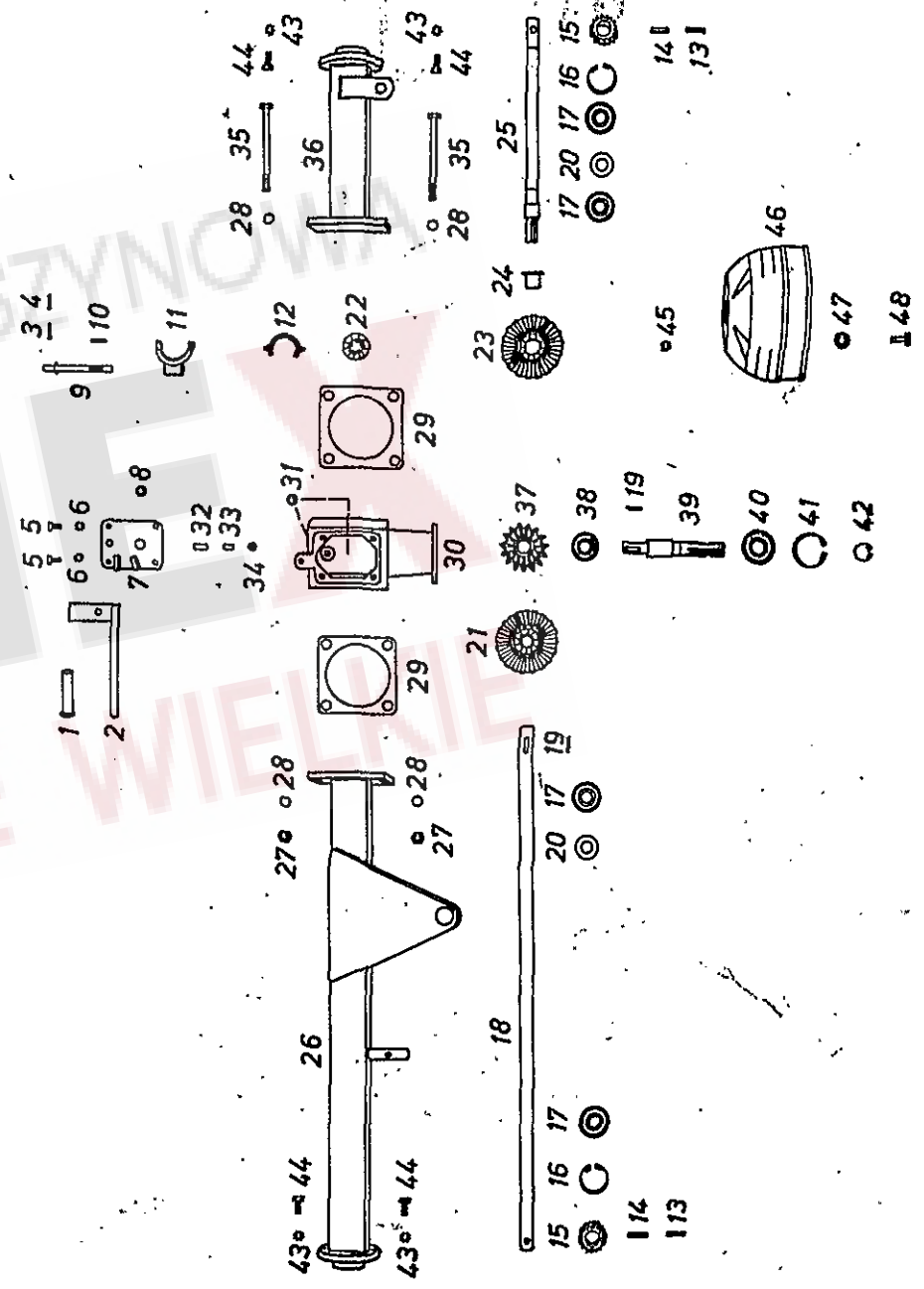
36	Rahmen, rechts, geschw.	491 608 G
37	Kegelritzel Z=15	477 021
38	Rillenkugellager 6206 Z DIN 625	109 455
39	Kurze Getriebewelle	491 502
40	Rillenkugellager 6207 2 RS DIN 625	108 570
41	Sicherungsring 72x2,5 DIN 472	107 385
42	Sicherungsring 35x1,5 DIN 471	107 367
43	Zahnscheibe A 12,5 DIN 6797 ZN3	116 051
44	Sechskantschraube M 12x30 DIN 933-8.8	107 739
45	Sicherungsmutter VM 10 DIN 980-8 A1A	108 441
46	Gelenkweilenschutz (117 724)	487 172
47	Scheibe R 11 DIN 440 ZN3	116 007
48	Sechskantschraube M 10x25 DIN 933-8.8 A1A	116 622

Tafel 2

Table 2

Tableau 2

Tavola 2



Tafel 3	Bezeichnung des Teiles	Bestell-Nr.
Table 3	Description of the part	Part no.
Tableau 3	Désignation de la pièce	No. de commande
Tavola 3	Descrizione del pezzo	Nr. d'ordinazione
Pos.Nr.		
Pos. no		
No. de pos.		
Pos. nr.		

Linker Kreisel mit äußerem Getriebegehäuse

1	Sechskantschraube M 6x16 DIN 933-8.8 A1A	116 607
2	Flachfeder	491 121 = 110 951
3	Sechskantmutter M 6 DIN 985 A1A	106 903
4	Halter, geschw.	491 370 G
5	Zahnscheibe A 6,4 DIN 6797 ZN3	116 048
6	Sechskantschraube M 6x30 DIN 933-8.8 A1A	108 393
7	Federring A 12 DIN 127	118 070
8	Sechskantmutter M 12 DIN 934-8	107 809
9	Sechskantschraube M 12x40 DIN 933-8.8	109 446
10	Äußeres Getriebegehäuse	491 665
11	Abdeckring, geschw.	491 065 G
12	Kegelrad Z=56	491 040
15	Sechskantschraube Verbus plus M 10x40 DIN933	116 672
14	Kegelschmiernippel AM 8x1 DIN 71412 SFG	108 292
15	Nabe	491 017
16	Sechskantschraube M 12x30 DIN 933-8.8	107 739
17	Zahnscheibe A 12,5 DIN 6797 ZN3	116 051
18	Sechskantschraube M 12x20 DIN 933-8.8	107 737
19	Rillenkugellager 6010 Z DIN 625	109 005
20	Distanzbuchse	491 107
21	Kurvenscheibe, geschw.	491 598 G
22	Splint 5x30 DIN 94 ZN3	115 911
23	Zugfeder (110 949)	491 098
24	Rasthebel, geschw.	491 584 G
25	Stützrohr, links, geschw.	491 580 G
26	Schutzscheibe	491 042
27	Scheibe n.Bedarf 1 mm dick	354 560
28	Sicherungsring 50x2 DIN 471	108 587
29	Paßfeder A 14x6x56 DIN 6885	124 132
30	Glocke, geschw.	491 183 G
31	Zinkenträger, links, geschw.	491 589 G
32	Kurvenrolle, vollst.	490 040 G
33	Federring A 14 DIN 127	107 132
34	Sechskantmutter M 14x1,5 DIN 934-6	109 175
35	Scheibe	490 691

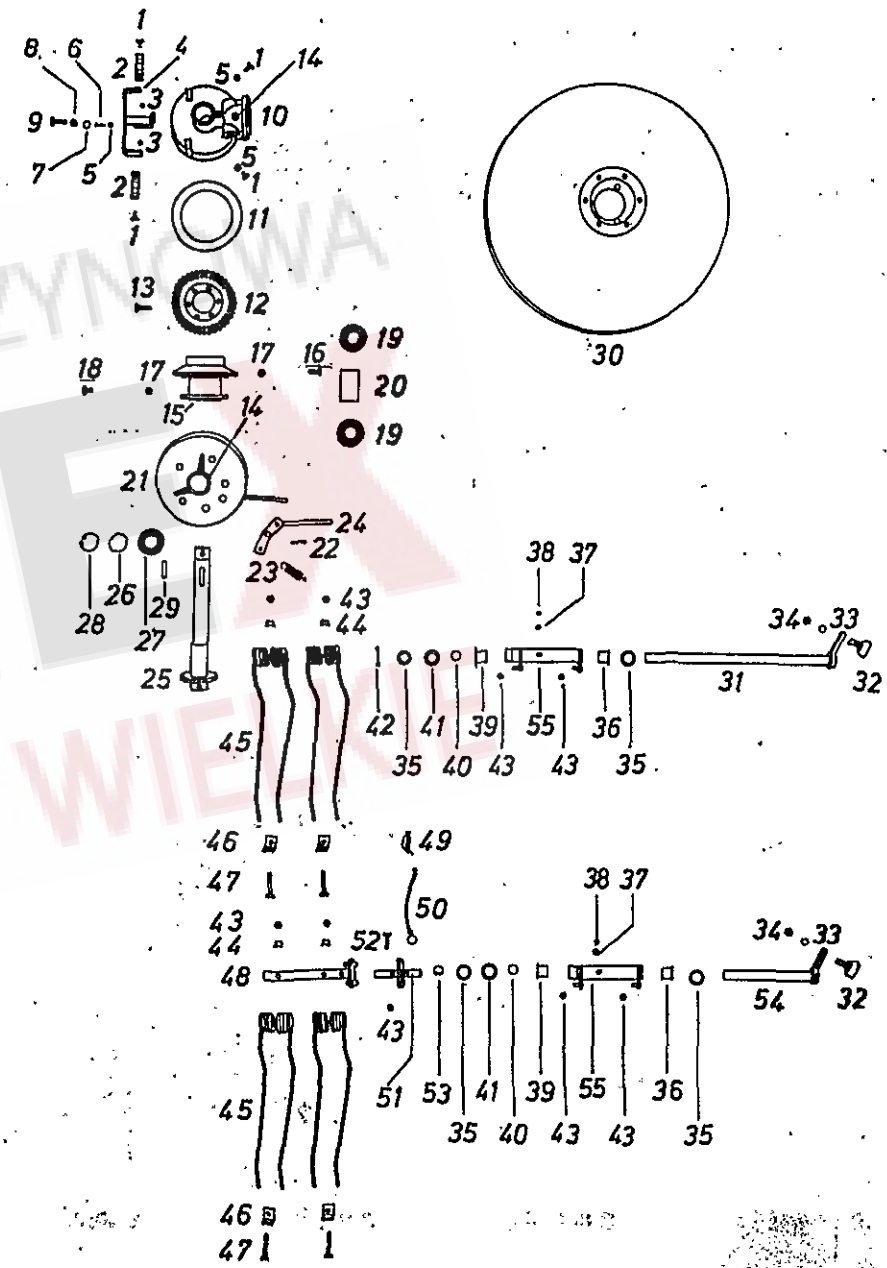
Fortsetzung Seite 16

Tafel 3

Table 3

Tableau 3

Tavola 3





Tafel 3  
Table 3  
Tableau 3  
Tavola 3  
  
Pos.Nr.  
Pos. no  
No. de pos.  
Pos. nr.

Bezeichnung des Teiles  
Description of the part  
Désignation de la pièce  
Descrizione del pezzo

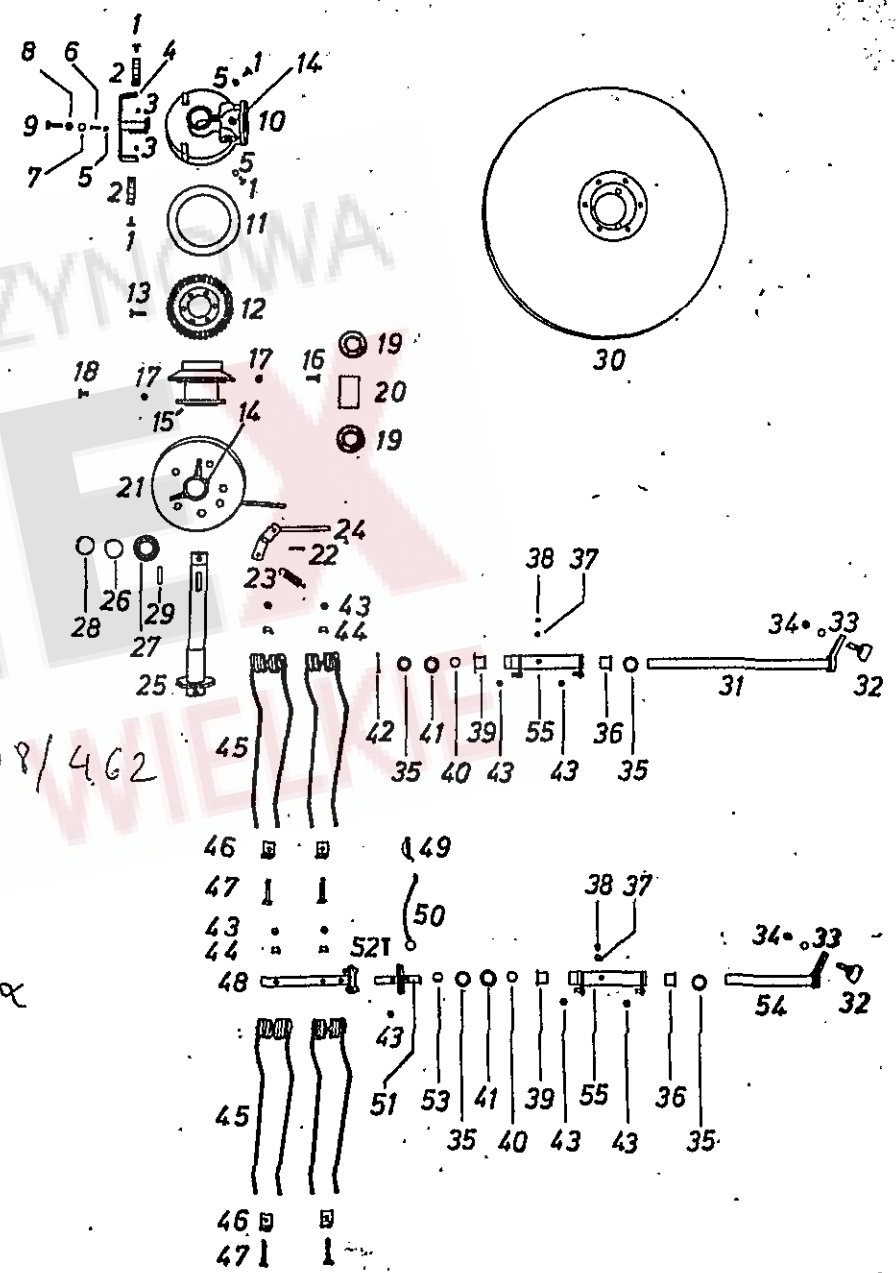
Bestell-Nr.  
Part no.  
No. de commande  
Nr. d'ordinazione

Linker Kreisel mit äußerem Getriebegehäuse

Fortsetzung von Seite 15

36	Lagerbuchse mit Rand PA 6 nach DIN 7728 (117 010)	490 072
37	Scheibe 6,6 DIN 126 ZN3	109 168
38	Kegelschmiernippel AM 6 DIN 71412 - SFG	108 294
39	Lagerbuchse mit Rand PA 6 nach DIN 7728	120 725
40	Runddichtring 30x2,5 DIN 3770 - NB 70	106 990
41	Staubkappe	490 961
42	Splint 4x45 DIN 94	107 398
43	Sicherungsmutter VM 12 DIN 980-8 A1A	108 589
44	Unterlage	486 545
45	Federzinken (124 160)	491 614
46	Zinkenhalter	486 848
47	Sechskantschraube M 12x70 DIN 931-8.8 A1A	116 534
48	Zinkenarm, geschw.	491 610 G
49	Rohrklapstecker 12x40	118 603
50	Sicherungsschnur (111 895)	490 357
51	Bolzen, geschw.	491 613 G
52	Sechskantschraube M 12x45 DIN 931-8.8	107 603
53	Sicherungsring 32x1,5 DIN 471	118 110
54	Steuerrohr, geschw.	491 615 G
55	Lagerrohr, geschw.	491 591 G

Tafel 3 Table 3 Tableau 3 Tavola 3



E 08/462

5. Max  
Z. St

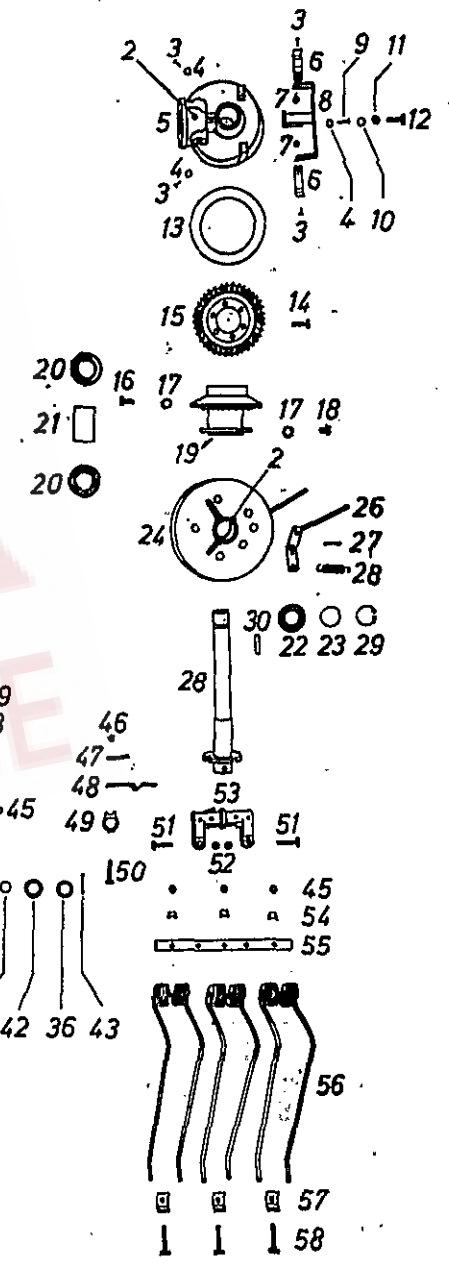
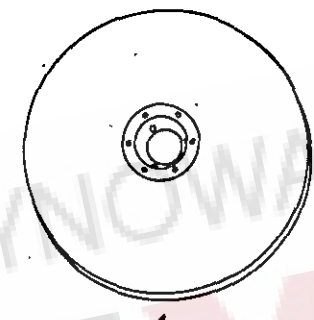
Tafel 4 Table 4 Tableau 4 Tavola 4	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	Bestell-Nr. Part no. No. de commande Nr. d'ordinatione
---	---	---

Rechter Kreisel mit äußerem Getriebe

1	Glocke, geschw.	491 183 G
2	Kegelschmiernippel AM 8x1 DIN 71412 SFG	108 292
3	Sechskantschraube M 6x16 DIN 933-8.8 A1A	116 607
4	Zahnscheibe A 6,4 DIN 6797 ZN3	116 048
5	Äußeres Getriebegehäuse	491 665
6	Flachfeder	491 121
7	Sechskantmutter M 6 DIN 985 A1A	106 903
8	Halter, geschw.	491 370 G
9	Sechskantschraube M 6x30 DIN 933-8.8 A1A	108 393
10	Federring A 12 DIN 127	118 070
11	Sechskantmutter M 12 DIN 934-8	107 809
12	Sechskantschraube M 12x40 DIN 933-8.8	109 446
13	Abdeckring, geschw.	491 065 G
14	Sechskantschraube Verbus plus M 10x40 DIN 933-8.8	116 672
15	Kegelrad Z=56	491 040
16	Sechskantschraube M 12x30 DIN 933-8.8	107 739
17	Zahnscheibe A 12,5 DIN 6797 ZN3	116 051
18	Sechskantschraube M 12x20 DIN 933-8.8	107 737
19	Nabe	491 017
20	Rillenkugellager 6010 Z DIN 625	109 005
21	Distanzbuchse	491 107
22	Scheibe 1 mm dick (nach Bedarf)	354 560
23	Schutzscheibe	491 042
24	Kurvenscheibe, geschw.	491 598 G
25	Zugfeder (110 949)	491 098
26	Rasthebel, geschw.	491 584 G
27	Splint 5x30 DIN 94 ZN3	115 911
28	Stützrohr, rechts, geschw.	491 579 G
29	Sicherungsring 50x2 DIN 471	108 587
30	Paßfeder A 14x6x56 DIN 6885	124 132
31	Kurvenrolle, vollst.	490 040 G
32	Federring A 14 DIN 127	107 132
33	Sechskantmutter M 14x1,5 DIN 934-6	109 175
34	Steuerrohr, rechts, geschw.	491 515 G
35	Paßfeder A 10x8x56 DIN 6885 (einkleben mit Loctite-Kleber)	107 170

Fortsetzung Seite 18

Tafel 4      Table 4      Tableau 4      Tavola 4



5 Arm  
3 Stck

Tafel 4	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	Bestell-Nr. Part no. No. de commande Nr. d'ordinatione
Table 4		
Tableau 4		
Tavola 4		
Pos.Nr.		
Pos. no		
No. de pos.		
Pos. nr.		

Rechter Kreisel mit äußerem Kreisel

Fortsetzung von Seite 17

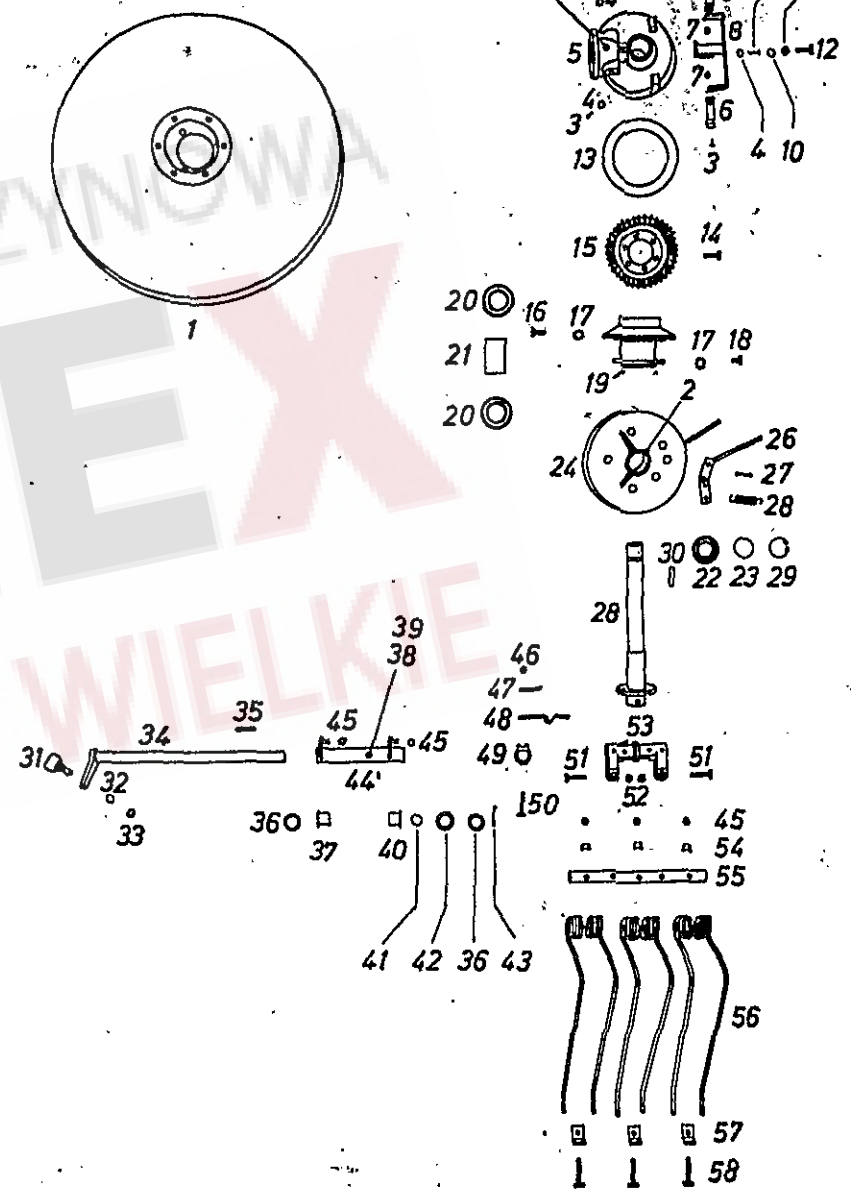
36	Scheibe 1 mm dick	490 691
37	Lagerbuchse mit Rand PA 6 nach DIN 7728 (117 010)	490 072
38	Scheibe 6,6 DIN 126 ZN3	109 168
39	Kegelschmiernippel AM 6 DIN 71412 SFG	108 294
40	Lagerbuchse mit Rand PA 6 nach DIN 7728	120 725
41	Runddichtring 30x2,5 DIN 3770 - NB 70	106 990
42	Staubkappe	490 961
43	Splint 4x45 DIN 94	107 398
44	Lagerrohr, geschw.	491 191 G
45	Sicherungsmutter VM 12 DIN 980-8 A1A	108 589
46	Sicherungsmutter VM 8 DIN 980-8 A1A	108 531
47	Anschlag	491 626
48	Haltefeder	120 773
49	Distanzstück	491 503
50	Sechskantschraube M 8x65 DIN 931-8.8	124 156
51	Sechskantschraube M 10x55 DIN 931-8.8 A1A	116 520
52	Sicherungsmutter VM 10 DIN 980-8 A1A	108 441
53	Zinkenrohrhalter, geschw.	491 588 G
54	Unterlage	486 545
55	Zinkenrohr	491 586
56	Federzinken	491 614
57	Zinkenhalter	486 848
58	Sechskantschraube	116 534

Tafel 4

Table 4

Tableau 4

Tavola 4





Tafel 5	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	Bestell-Nr. Part no. No. de commande Nr. d'ordinatione
Table 5		
Tableau 5		
Tavola 5		
Pos.Nr. Pos. no No. de pos. Pos. nr.		

Radführung mit Laufrädern

1	Verschlußstopfen A 0309	124 133
2	Kugelknopf	121 135
3	Spannhülse 10x100 DIN 1481	118 253
4	Spannhülse 6x45 DIN 1481	107 453
5	Federsteckbolzen 12x55 ABK-F	106 857
6	Radführung, geschw.	491 572 G
7	Buchse 27x39x50 Cu Zn 37	121 029
8	Federsteckbolzen 10x55 ABK-F	124 061
9	Kegelschmiernippel AM 8x1 DIN 71412 SFG	108 292
10	Sicherungsring 35x2,5 DIN 471	118 602
11	Distanzring	477 230
12	Laufachse, links, geschw.	491 577 G
13	Laufachse, rechts, geschw.	491 576 G
14	Schutzscheibe, hinten	487 028
15	Decke 3.50-8 impl. Rillenprofil V 64 4 pr	120 294
16	Schlauch 3.50-8 (115 571)	490 863
17	Scheibenrad	487 130 G
18	Schutzscheibe, vorn	487 132
19	Kronenmutter M 16x1,5 DIN 937-6 A1A	116 733
20	Splint 4x30 DIN 94 ZN3	115 909
21	Scheibe	483 116

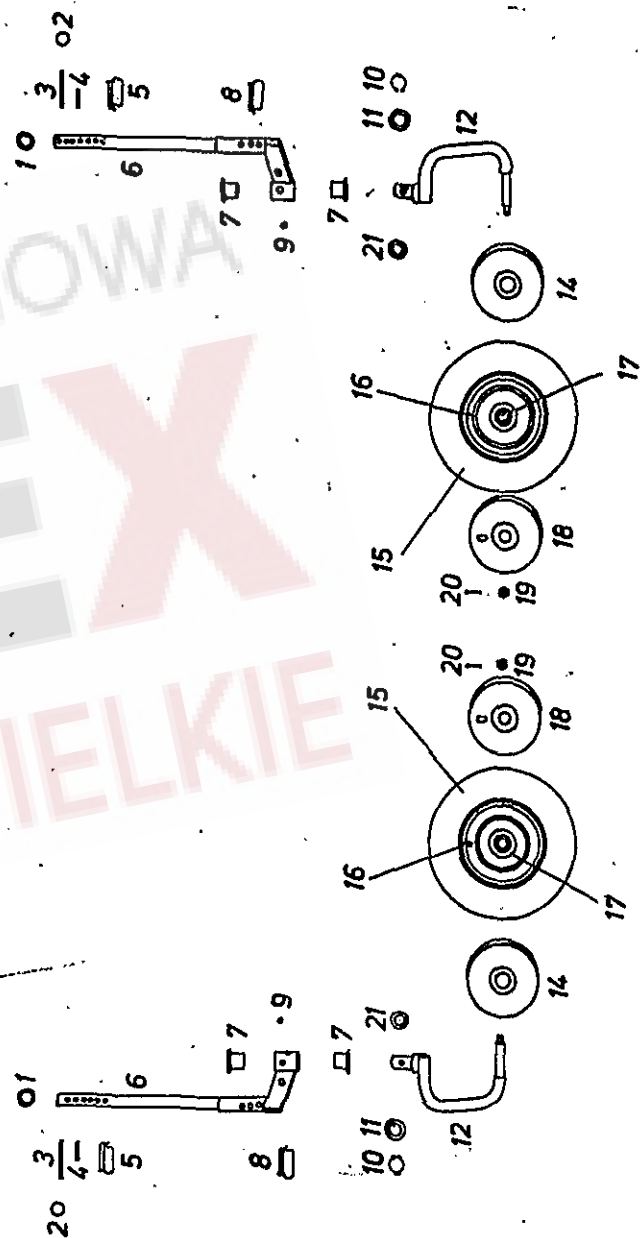
304/641

Tafel 5

Table 5

Tableau 5

Tavola 5



Tafel 6

Table 6

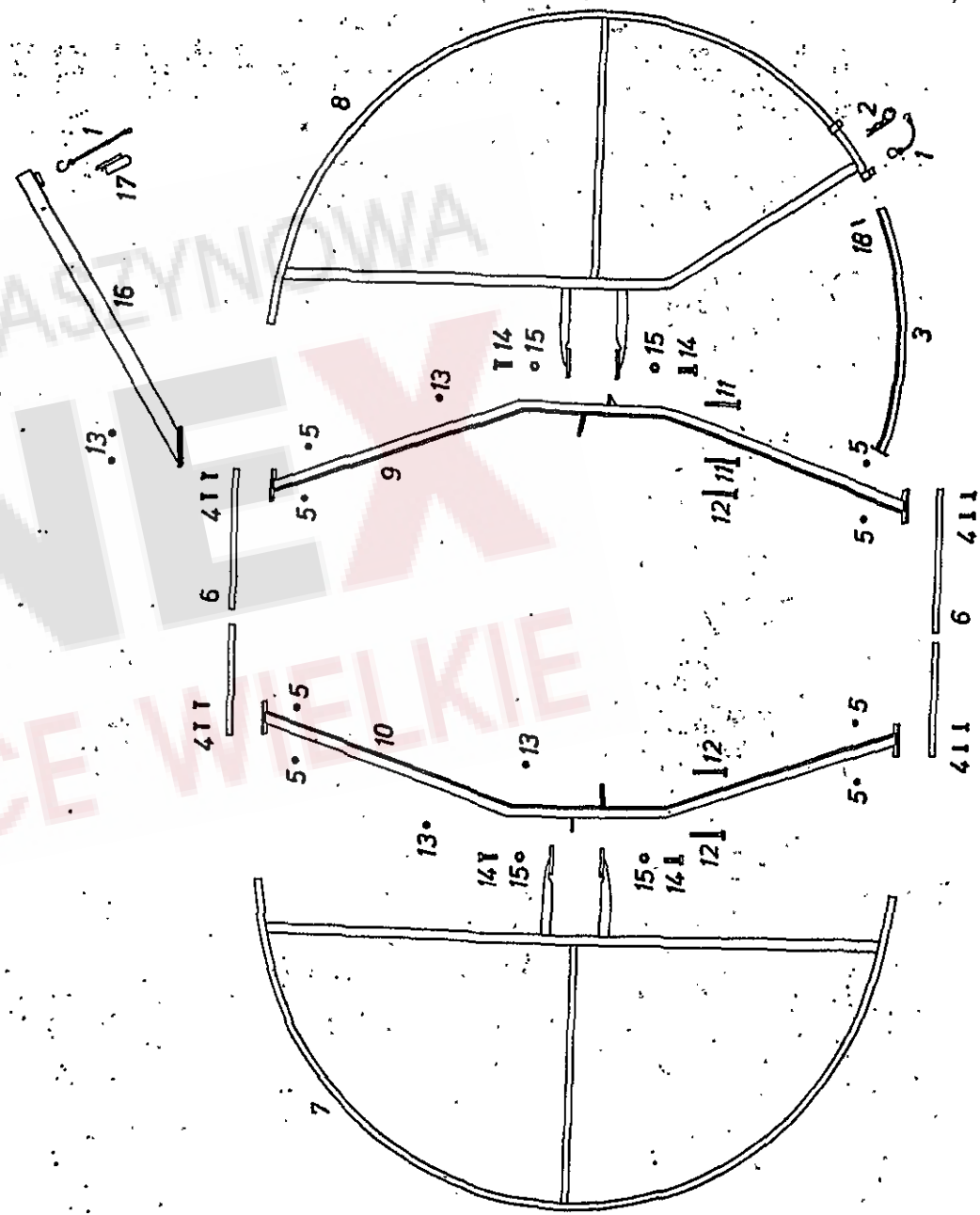
Tableau 6

Tavola 6

Tafel 6	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	Bestell-Nr. Part no. No. de commande Nr. d'ordinatione
Table 6		
Tableau 6		
Tavola 6		
Pos. Nr. Pos. no No. de pos. Pos. nr.		

Schutzbögen, Bogen, Haltebügel, Schutzrohr und Tragarm

1	Sicherungsschnur (111 895)	490 357
2	Federstecker 5 DIN 11024 ZN3	115 916
3	Bogen, geschw.	491 674 G
4	Sechskantschraube M 10x35 DIN 933-8.8 A1A	116 623
5	Sicherungsmutter VM 10 DIN 980-8 A1A	108 441
6	Schutzrohr	491 629
7	Schutzbogen, links, geschw.	491 676 G
8	Schutzbogen, rechts, geschw.	491 675 G
9	Haltebügel, rechts, geschw.	491 681 G
10	Haltebügel, links, geschw.	491 682 G
11	Sechskantschraube M 12x110 DIN 931-8.8 A1A	124 134
12	Sechskantschraube M 12x100 DIN 931-8.8 A1A	116 538
13	Sicherungsmutter VM 12 DIN 980-8 A1A	108 589
14	Sechskantschraube M 16x50 DIN 933-8.8 A1A	116 637
15	Sechskantmutter M 16 DIN 934-8 A1A	116 688
16	Tragarm, geschw.	491 603 G
17	Federsteckbolzen 12x55 ABK-F	106 857
18	Spannhülse 6 x 36 DIN 1481	107 451



Tafel Table Tableau Tavola	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	Bestell-Nr. Part no. No. de commande Nr. d'ordinatione
-------------------------------------	---	---

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12

Schwadformer

Tragrohr, geschw.  
Träger  
Schwadtuch (117 858)  
Bügel, geschw.  
Sicherungsmutter VM 12 DIN 980-8 A1A  
Schutzkappe f. M 12-Mutter GPN-1000  
Kunststoffkappe, schwarz  
Flachrundschraube M 8x40 DIN 603-4.6 A1A  
Scheibe A 8,4 DIN 9021 ZN3  
Zahnscheibe A 8,4 DIN 6797 ZN3  
Sechskantmutter M 8 DIN 934-6 A1A  
Schutzkappe f. M 8 - Mutter GPN 1000

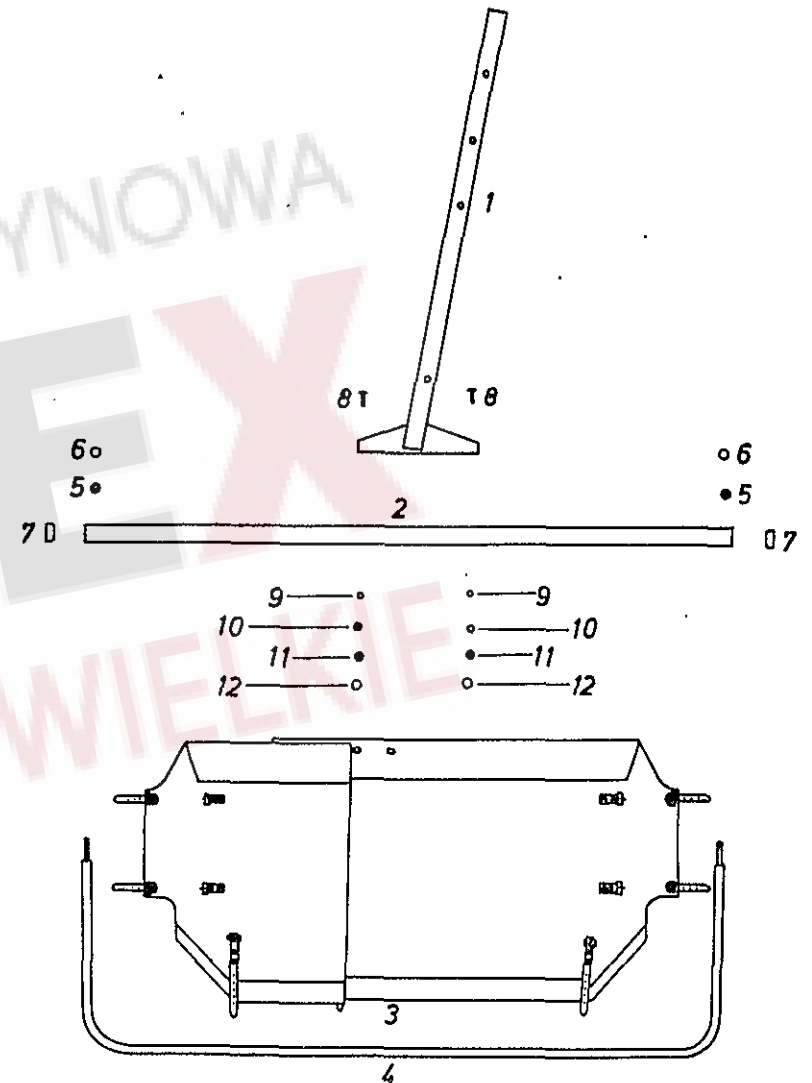
491 602 G  
490 756  
490 750  
490 761 G  
108 589  
115 477  
120 055  
116 226  
105 421  
116 049  
116 684  
115 476

Tafel 7

Table 7

Tableau 7

Tavola 7



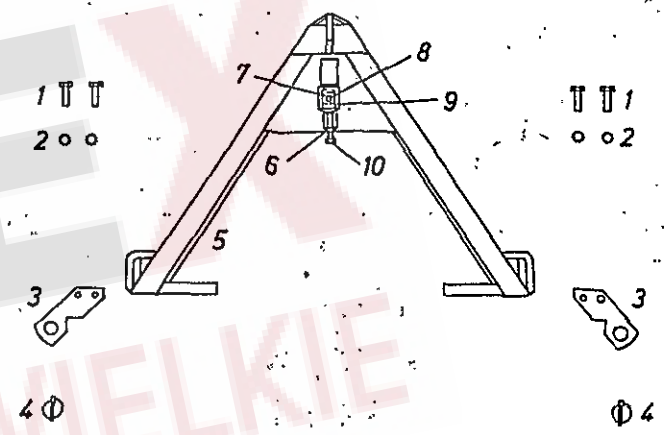
Tafel 8

Table 8

Tableau 8

Tavola 8

Tafel 8 Table 8 Tableau 8 Tavola 8 Pos.Nr. Pos. no No. de pos. Pos. nr.	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	Bestell-Nr. Part no. No. de commande Nr. d'ordinatione
	<u>Sonderausrüstung</u> <u>Gerätedreieck</u>	
1	Sechskantschraube M 16x1,5 DIN 961-10.9 A1A	118 596
2	Zahnscheibe A 16,5 DIN 6797 ZN3	116 053
3	Lasche	490 904
4	Klappstecker 10 DIN 11 023 ZN3	108 671
5	Gerätedreieck	490 717 G
6	Sechskantmutter M 12 DIN 934-6	107 809
7	Vierkantmutter M 12	360 481
8	Senkschraube M 12x25 DIN 7991-8.8	109 513
9	Sperrplatte	360 482
10	Sechskantschraube M 12x60 DIN 933-8.8	109 335

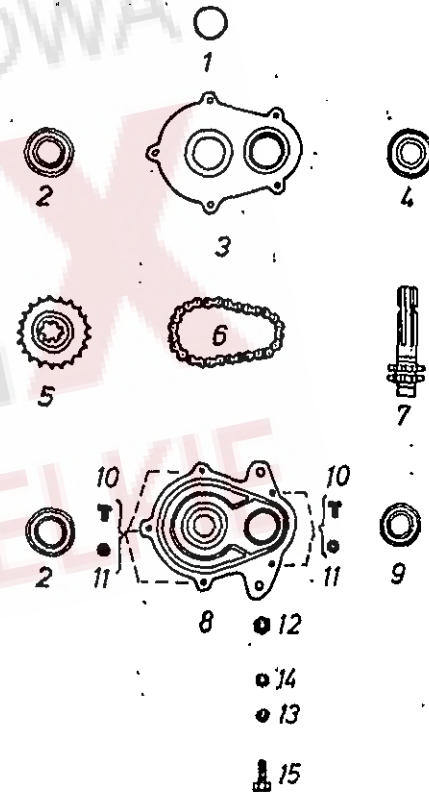


Tafel 9 Table 9 Tableau 9 Tavola 9	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	Bestell-Nr. Part no. No. de commande Nr. d'ordinatione
---	---	---

SonderausrüstungUntersetzungsgetriebe 1 : 1,9

490 914 G

1	Kapsto-Verschlußdeckel GPN 910/3097	120 123
2	Rillenkugellager 6009 2 RS DIN 625	106 879
3	Getriebedeckel	490 911
4	Rillenkugellager 6207 2 RS DIN 625	108 570
5	Doppelkettenrad Z=21	490 908
6	Zweifachrollenkette 5/8" x 3/8" (28 Glieder)	120 126
7	Getriebewelle	490 906
8	Getriebegehäuse	490 912
9	Rillenkugellager 6206 2 RS DIN 625	105 327
10	Sechskantschraube M 8x25 DIN 933-8.8	107 729
11	Zahnscheibe A 8,4 DIN 6797 ZN3	116 049
12	Sechskantmutter M 12 DIN 934-8 A1A	116 686
13	Scheibe 13 DIN 125 ZN3	105 186
14	Zahnscheibe A 12,5 DIN 6797 ZN3	116 051
15	Sechskantschraube M 12x40 DIN 933-8.8 A1A	116 630





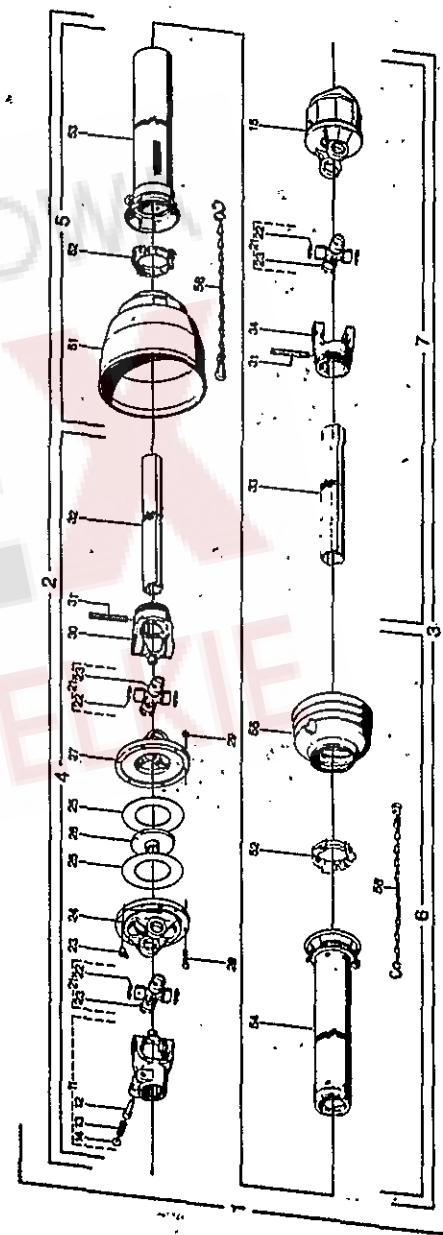
Tafel 10 Table 10 Tableau 10 Tavola 10	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	Bestell-Nr. Part no. No. de commande Nr. d'ordinazione
Pos.Nr. Pos. no No. de pos. Pos. nr.		Fella Walter- scheid
	Gelenkwelle WVE 2200 - SC 14 - K 32	121 022 G 9907
1	Weitwinkel-Gleichlauf-Gelenkwelle m. Schutz	343219
2	Innere Weitwinkel-Gleichlauf-Gelenkwellen- hälfte mit äußerer Schutzhälfte (WVH 2200- SC 14)	343220
3	Äußere Gelenkwellenhälfte mit innerer Schutzhälfte (WH 2200 - SC 14 - K 32)	343223
4	Innere Weitwinkel-Gleichlauf-Gelenkwellen- hälfte (WVH 2200)	338495
5	Äußere Schutzhälfte (SCH 14)	344528
6	Innere Schutzhälfte (SCH 14)	344527
7	Äußere Gelenkwellenhälfte (WH 2200-K 32)	338498
11	Aufsteckgabel komplett (WV-AG 2200-1 3/8" (6)	041059
12	Schiebestift	087245
13	Druckfeder	087246
14	Scheibe	087247
15	Sternratsche komplett, Linksdrehsinn (K 32-L-2200-1 3/8" (6) M=550 N m)	338421
21	Kreuzgarnitur, komplett	044439
22	Sicherungsring 24 x 1,5	020711
23	Kegelschmiernippel BM 8x1 DIN 71412 SFG	020674
24	Flanschgabel (FG 2200-Ø 130)	041195
25	Scheibe	042861
26	Führungsnahe	044284
27	Flanschgabel (FG 2200-Ø130)	041196
28	Sechskantschraube M 6x30 DIN 933	020510
29	Sechskantmutter M 6 DIN 934	020545
30	Rillengabel (WV-RG 2200 0v)	041066
31	Spannstift 10 x 65	020614
32	Profilrohr, beschichtet (0v GA; L=1720)	338197
33	Profilrohr (L G; L=1720)	338647
34	Rillengabel (RG 2200-1)	041068
51	Schutztrichter	090231
52	Gleitring	087279
53	Außenschutzrohr mit Kappe (L=1665)	343221
54	Innenschutzrohr mit Kappe (L=1640)	344526
55	Schutztrichter	090191
56	Haltekette	044321

Tafel 10

Table 10

Tableau 10

Tavola 10



**Nummernverzeichnis**  
**Index of numbers**  
**Liste numérique**  
**Indice per numeri**

Walterscheid- Bestell-Nr. Part no. No de commande No.d'ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.Nr. Pos.no. No. de pos. Pos. no.	Seite Page Page Pagina
9907	-	-	24
02.05.10	10	28	24
02.05.45	10	29	24
02.06.11	10	23	24
02.06.14	10	31	24
02.07.11	10	22	24
04.10.59	10	11	24
04.10.66	10	30	24
04.10.68	10	34	24
04.11.95	10	24	24
04.11.96	10	27	24
04.28.61	10	25	24
04.42.84	10	26	24
04.43.21	10	56	24
04.44.39	10	21	24
08.72.45	10	12	24
08.72.46	10	13	24
08.72.47	10	14	24
08.72.79	10	52	24
09.01.91	10	55	24
09.02.31	10	51	24
33.81.97	10	32	24
33.84.21	10	15	24
33.84.95	10	4	24
33.84.98	10	7	24
33.86.47	10	33	24
34.32.19	10	1	24
34.32.20	10	2	24
34.32.21	10	53	24
34.32.23	10	3	24
34.45.26	10	54	24
34.45.27	10	6	24
34.45.28	10	5	24

Bestell-Nr. Part no. No de commande No.d'ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.Nr. Pos.no. No. de pos. Pos. no.	Seite Page Page Pagina	Bestell-Nr. Part no. No de commande No.d'ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.Nr. Pos.no. No. de pos. Pos. no.	Seite Page Page Pagina
105 186	9	13	23	108 531	4	46	18
105 327	9	9	23	108 570	2,9	40,4	14,23
105 421	7	9	21	108 587	3,4	28,29	15,17
106 857	1,5,6	13,5,17	12,19,20	108 589	3,4,6,7	43,45,13,5	16,18,20,21
106 869	2	14	13	108 599	2	32	13
106 879	9	2	23	108 671	8	4	22
106 903	3,4	3,7	15,17	109 005	3,4	19,20	15,17
106 990	3,4	40,41	16,18	109 168	3,4	37,38	16,18
107 082	2	34	13	109 175	3,4	34,33	15,17
107 104	2	31	13	109 179	1	9	12
107 132	3,4	33,32	15,17	109 335	8	10	22
107 150	2	19	13	109 446	3,4	9,12	15,17
107 170	4	35	17	109 455	2	38	14
107 367	2	42	14	109 456	2	17	13
107 383	2	16	13	109 513	8	8	22
107 385	2	41	14	115 476	7	12	21
107 398	3,4	42,43	14,16	115 477	7	6	21
107 425	2	4	13	115 527	1	15	12
107 451	6	18	20	115 909	5	20	19
107 452	1,2	10,3	12,13	115 911	3,4	22,27	15,17
107 453	1,5	14,4	12,19	115 916	6	2	20
107 456	2	13	13	115 959	1	4	12
107 467	1	1	12	116 007	2	47	14
107 603	3	52	16	116 048	3,4	5,4	15,17
107 729	9	10	23	116 049	7,9	10,11	21,23
107 737	3,4	18,18	15,17	116 050	2	6	13
107 739	2,3,4	44,44,16	14,16,17	116 051	2,3,4,9	43,17,17,14	14,15,17,23
107 809	3,4,8	8,11,6	15,17,22	116 053	8	2	22
108 292	3,4,5	14,2,9	15,17,19	116 085	2	10	13
108 294	3,4	38,39	16,18	116 226	7	8	21
108 393	3,4	6,9	15,17	116 520	4	51	18
108 441	2,4,6	42,52,5	14,18,20	116 534	3,4	47,58	16,18
				116 538	6	12	20
				116 607	3,4	1,3	15,17
				116 621	2	5	13
				116 622	2	48	14
				116 623	6	4	20

Bestell-Nr. Part no. No de commande No.d'ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.Nr. Pos.no. No. de pos. Pos. no.	Seite Page Page Pagina	Bestell-Nr. Part no. No de commande No.d'ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.Nr. Pos.no. No. de pos. Pos. no.	Seite Page Page Pagina
116 630	9	15	23				
116 637	6	14	20	462 026	2	12	13
116 672	3,4	13,14	15,17				
116 684	7	11	21	471 242	2	33	13
116 686	9	12	23	477 021	2	37	14
116 688	6	15	20	477 192 G	1	8	12
116 699	2	27	13	477 230	5	11	19
116 733	5	19	19	477 656	2	8	13
116 777	2	20	13	477 784 G	1	17	12
116 780	2	28	13	478 324 G	1	16	12
118 070	3,4	7,10,	15,17	483 116	5	21	19
118 095	2	35	13	486 545	3,4	44,54	16,18
118 110	3	33	16	486 605	2	29	13
118 253	5	3	19	486 848	3,4	46,57	16,18
118 596	8	1	22	487 028	5	14	19
118 602	5	10	19	487 130 G	5	17	19
118 603	3	49	16	487 132	5	18	19
120 055	7	7	21	487 172	2	46	14
120 123	9	1	23	490 040 G	3,4	32,31	15,17
120 126	9	6	23	490 072	3,4	36,37	16,18
120 294	5	15	19	490 357	1,3,6	7,50,1	12,16,20
120 725	3,4	39,40	16,18	490 691	3,4	35,36	15,18
120 773	4	48	18	490 717 G	8	5	22
121 022 G	-	-	24	490 750	7	3	21
121 028	2	24	13	490 756	7	2	21
121 029	5	7	19	490 761 G	7	4	21
121 135	5	2	19	490 846 G	1	12	12
124 053	1	6	12	490 863	5	16	19
124 061	5	8	19	490 870	1	11	12
124 132	3,4	29,30	15,17	490 904	8	3	22
124 133	5	1	19	490 906	9	7	23
124 134	6	11	20	490 908	9	5	23
124 156	4	50	18				
285 649	2	1	13				
354 560	3,4	27,22	15,17				
360 481	8	7	22				
360 482	8	9	22				

Bestell-Nr. Part no. No de commande No.d'ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.Nr. Pos.no. No. de pos. Pos. no.	Seite Page Page Pagina
490 911	9	3	23
490 912	9	8	23
490 914 G	-	-	23
490 961	3,4	41,42	16,18
491 017	3,4	15,19	15,17
491 040	3,4	12,15	15,17
491 041	2	15	13
491 042	3,4	26,23	15,17
491 065	3,4	11,13	15,17
491 098	3,4	23,25	15,17
491 107	3,4	20,21	15,17
491 121	3,4	2,6	15,17
491 183 G	3,4	30,1	15,17
491 191 G	4	44	18
491 370 G	3,4	4,8	15,17
491 502	2	39	14
491 503	4	49	18
491 506	2	30	13
491 507	2	7	13
491 509 G	2	2	13
491 510	2	11	13
491 513	2	25	13
491 514	2	18	13
491 515 G	4	34	17
491 572 G	5	6	19
491 576 G	5	13	19
491 577 G	5	12	19
491 579 G	4	28	17
491 580 G	3	25	15
491 584 G	3,4	24,26	15,17
491 586	4	55	18
491 588 G	4	53	18
491 589 G	3	31	15
491 591	3	55	16
491 592	2	22	13
491 593	2	23	13
491 594	2	21	13
491 598 G	3,4	21,24	15,17
491 602 G	5	12	19
491 603 G	6	16	20
491 606 G	2	9	13
491 608 G	2	36	14
491 610 G	3	48	16
491 613 G	3	51	16



Tafel Table Tableau Tavola	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	Bestell-Nr. Part no. No. de commande Nr. d'ordinazione
-------------------------------------	---	---

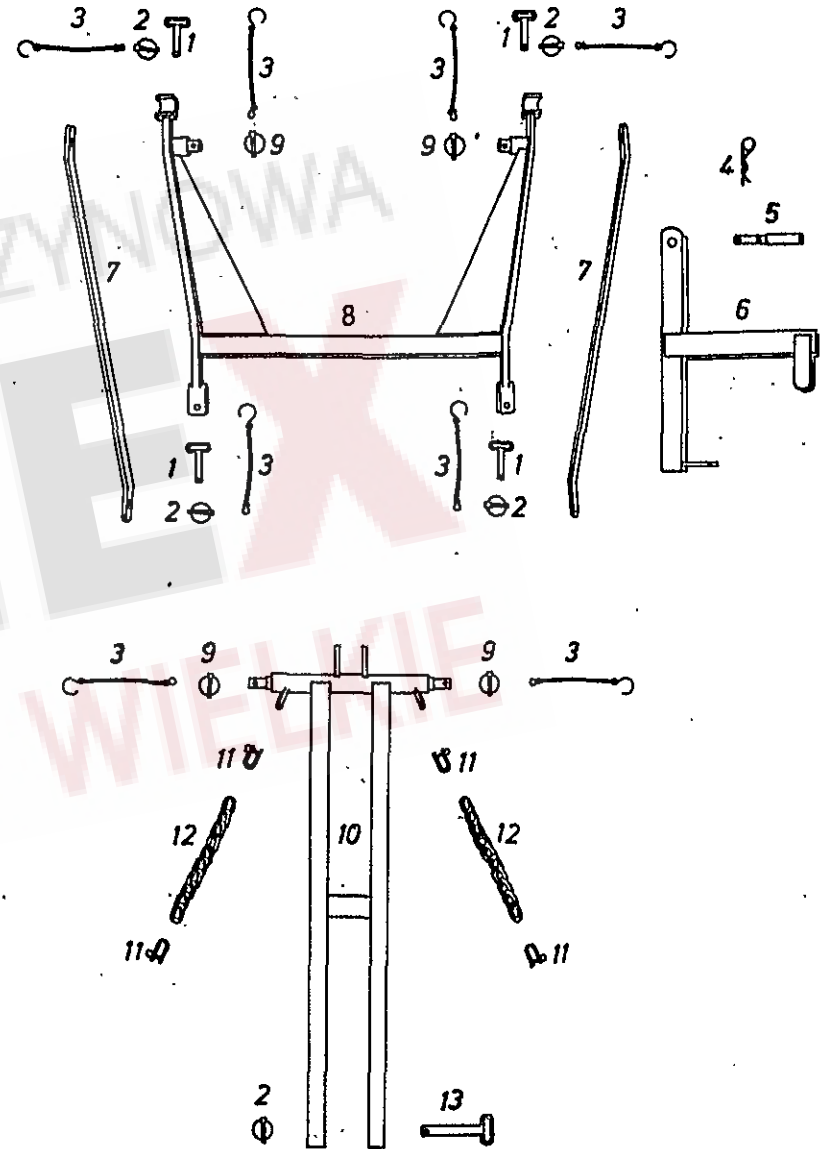
	Frontanbau-Vorrichtung für Fendt F 231 GT	491 721 G
1	Bolzen, geschw.	491 778 G
2	Klappstecker 10 DIN 11 023 ZN 3	108 671
3	Sicherungsschnur (111 895)	490 357
4	Federstecker 5 DIN 11 024 ZN 3	115 916
5	Oberlenkerstufenbolzen	124 295
6	Anbaubock, geschw.	491 725 G
7	Strebe	491 780
8	Unterlenker, geschw.	491 733 G
9	Klappstecker 6 DIN 11 023 ZN 3	124 053
10	Stützstrebe, geschw.	491 772 G
11	Schäkel A 0,6 DIN 82 101 tZn 600	124 368
12	Kette G 8 x 32 DIN 5685 verz. 20 Glieder	124 366
13	Bolzen, geschw.	491 776 G

Tafel 1

Table 1

Tableau 1

Tavola 1



Tafel	3	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	Bestell-Nr. Part no. No. de commande Nr. d'ordinatione
Table	3		
Tableau	3		
Tavola	3		
Pos.Nr.			
Pos. no			
No. de pos.			
Pos. nr.			

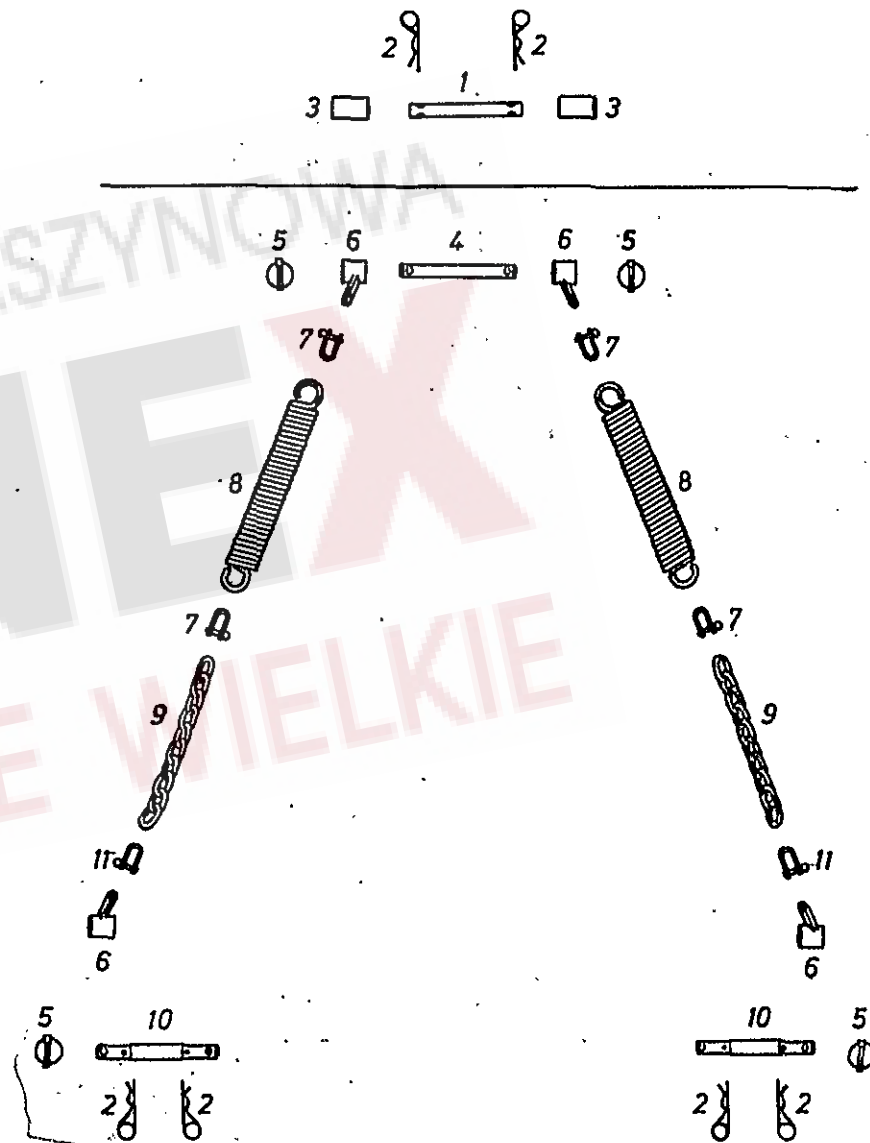
	Oberlenkerbolzen Norm I, kompl. - Sonderzubehör -	491 785 G
1	Oberlenkerbolzen Norm I	491 786
2	Federstecker 5 DIN 11 024 ZN 3	115 916
3	Buchse	491 787
	Federentlastung, kompl. für TS 350 F Norm II	491 722 G
	- Sonderzubehör -	
2	Federstecker 5 DIN 11 024 ZN 3	115 916
4	Oberlenkerbolzen Norm II	491 781
5	Klappstecker 10 DIN 11 023 ZN 3	108 671
6	Buchse, geschw.	491 775 G
7	Schäkel A 0,6 DIN 82 101 tZn 600	124 368
8	Zugfeder	121 171
9	Kette 8x32 DIN 5685 verz. 10 Glieder	124 367
10	Unterlenkerbolzen	491 782

Tafel 2

Table 2

Tableau 2

Tavola 2



## Nummernverzeichnis

Bestell-Nr. Part no. No de commande No.d'ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.Nr. Pos.no. No. de pos. Pos. no.	Seite Page Page Pagina
108 671	1,2	2,5	3,4
115 916	1,2	4,2	3,4
121 171	2	8	4
124 053	1	9	3
124 295	1	5	3
124 366	1	12	3
124 367	2	9	4
124 368	1,2	11,7	3,4
490 357	1	3	3
491 721 G	-	-	3
491 722 G	-	-	4
491 725 G	1	6	3
491 733 G	1	8	3
491 772 G	1	10	3
491 775 G	2	6	4
491 776 G	1	13	3
491 778	1	1	3
491 780	1	7	3
491 781	2	4	4
491 782	2	10	4
491 785	-	-	4
491 786	2	1	4
491 787	2	3	4